



# Verbesserung der Kinderbetreuung



**Aus dem Rathaus**  
Kinderbetreuung  
weiter verbessert. > **Seite 2**

**Gemeindefinanzen**  
Kreditrückzahlung  
beschlossen. > **Seite 3**

**Industriegebiet**  
Sigmapharm gestaltet  
Mondpichler Platz. > **Seite 8**

**Sperrmüll-Aktion**  
18 Container  
erfolgreich entsorgt. > **Seite 8**

**Kinderspielplatz**  
Rutsche  
wieder benutzbar. > **Seite 9**

**Gratulation**  
Ehrung für  
Elias Ehrenhöfer. > **Seite 10**

## PERSÖNLICHE WÖRTE

### Liebe Hornsteinerinnen und Hornsteiner!



Der durch zahlreiche Zufälle verursachte Trubel zum Kindergarten-Start, rückte Hornstein überregional in ein schlechtes Licht. Nunmehr breche ich eine Lanze für die großartige Kinderbetreuung in Hornstein, von der Krippe bis hin zur Volksschule. Wir haben in Hornstein sehr gute Pädagogen, die für unsere Kinder sorgen, diese lehren und bilden. Darauf sind wir stolz!

Wir haben die Rahmenbedingungen abgewogen und so rasch wie möglich reagiert. Wir haben eine neue Pädagogin und eine neue Hort-Helferin eingestellt. Gleichzeitig wurde die Integrationspädagogin aufgrund des Entfalles des Integrationsbedarfes nicht nachbesetzt und fehlende Betreuungsstunden durch die Kindergartenleitung abgedeckt. Außerdem konnten wir durch das Förderprojekt "Kinder gesund bewegen" eine weitere Betreuungsperson für die Frühbetreuung gewinnen.

Parallel dazu laufen die Verhandlungen für den Zubau der Volksschule. Die Pläne wurden gemeinsam mit den Betroffenen gezeichnet und mit diesen Vorabzügen pilgere ich durch die Landesregierung, den Landesschulrat und die Aufsichtsbehörde. Auf Grund der hohen Schulden der Gemeinde benötigen wir mehrere Umsetzungsschritte, sonst ist es für uns nicht leistbar, auf einmal fünf Mio. Euro zu investieren - denn auch andere Projekte stehen vor der Tür!

Mit lieben Grüßen,

Ihr Bürgermeister  
Christoph Wolf

## AUS DEM RATHAUS

### Hornsteins Kinderbetreuung weiter verbessert

Neue Angebote. Mit Oktober wird für Hornsteins Kinder eine verbesserte Betreuung angeboten. Stellen wurden nachbesetzt und die Frühbetreuung erweitert.

Der Kindergarten-Start bedurfte eines Kraftaktes für die Gemeinde: „Anfang September kündigten zwei Kollegen im Kindergarten, eine Pädagogin ging in Karenz und eine fällt bis Ende November aufgrund eines Knöchelbruches kurzfristig aus. Zusätzlich eröffneten wir die zweite Hortgruppe. Damit herrschte hoher Personalmangel, den wir nun vorerst abfangen konnten!“ erklärt Bgm. Christoph Wolf die Personalsituation. Der Gemeinderat beschloss bereits am 24.9.2018 die Neuaufnahme einer Kindergartenpädagogin, die neue Helferin beginnt mit 15. Oktober, die freigestellte Kindergartenleiterin springt für die Kollegin im Krankenstand ein. „Die Karenzierung ist nicht nachzubersetzen, da diese auf Dauer eines Integrationskindes beschäftigt war, welches nunmehr in die Volksschule wechselte.“, ergänzt Wolf



Eine neue Kindergarten-Helferin, Eröffnung der zweiten Hortgruppe und sportliche Frühbetreuung.

nun um eine Bewegungseinheit erweitert. Über das Projekt „Kinder gesund bewegen“ betreut jeden Tag zusätzlich zur Hort-Helferin eine Trainerin die Kinder. Damit haben die Kinder die Wahl zwischen Spielen im Hortraum oder Bewegung im Turnsaal.

„Wir erfüllen damit den Wunsch vieler berufstätiger Eltern, die ihre Kinder schon in der Früh sicher aufgehoben wissen möchten“, sagt Bürgermeister



Christoph Wolf. Andrea Trapichler wird im Turnsaal mit den Kindern ein Bewegungsprogramm zur Aktivierung von Körper und Geist durchführen. Wolf und sein Team freuen sich, den Kindern und Eltern dieses Service nun anbieten zu können. „Es besteht zwar keine gesetzliche Notwendigkeit für diese Maßnahme“, sagt Wolf. „Aber wir sind der Meinung, dass es sich um eine sinnvolle Investition in die Zukunft unserer Kinder handelt.“



## Gemeindefinanzen: Kreditrückzahlungen beschlossen

Nachhaltige Finanzen. Ziel ist es die Gemeinde wieder auf gesunde finanzielle Beine zu stellen, nachdem bisherige Investitionen ohne Kozept getätigt wurden.



ren. Die Gemeinde hat somit ein ordentliches Budget von EUR 5.599.000 und ein außerordentliches Budget von EUR 1.795.000.

Außerdem werden durch Verkäufe im Industriegebiet liquide Mittel frei, die es erlauben, ältere Kredite vorzeitig zu tilgen. Drei Kredite in der Gesamthöhe von EUR 250.000 werden vor-

zeitig im Oktober getilgt. Der erst im Jänner 2017 aufgenommene, endfällige Kredit in der Höhe von EUR 500.000 zur Überbrückung des finanziellen Engpasses ist mit Beginn 2020 zu tilgen.

„Unser nächstes Ziel ist die Liquidität der Gemeinde trotz der hohen Rückzahlungen zu gewährleisten“, sagt Wolf. „Wir möchten Hornstein wieder auf solide Beine stellen und nach vorne bringen. Durch die Nachreichung der erforderlichen Unterlagen ist es uns beispielsweise gelungen, zahlreiche Förderungen zu lukrieren, die in der Vergangenheit ganz einfach nicht eingelöst wurden.“

### LUKRIERTE FÖRDERUNGEN

- ca. EUR 60.000 für das Kanalprojekt im Industriegebiet III (Endkollaudierung durch die Landesregierung)
- ca. EUR 31.000 für das Projekt Leithaland aus dem Jahr 2012
- ca. EUR 40.000 Förderung für die Sanierung des Ortsbaches in der Ortsmitte
- ca. EUR 53.000 durch den Kanalbau (Kommunalinvestitionsgesetz) in der Seesiedlung
- ca. EUR 3.600 für die E-Car Tankstelle
- ca. EUR 12.000 Förderungen für den Ortsbus für 2016 und 2017
- ca. EUR 18.000 für den Ausbau der Güterwege aus den Vorjahren
- ca. EUR 9.000 für die Ortsbildpflege
- ca. EUR 12.000 erhöhte Förderung für das neue Tanklöschfahrzeug

Die Gemeindefinanzen Hornsteins stehen seit Jahren auf dem Prüfstand“, erklärt Wolf. „Der Prüfbericht der Landesregierung ergab ein sehr schlechtes Zeugnis und wir wurden aufgefordert, einen Konsolidierungspfad einzuschlagen.“ Darum wurden die notwendigen Maßnahmen gesetzt, um die Gemeindefinanzen zu durchleuchten. Seit Jahresbeginn ist klar, dass viele Förderungen und Gelder für Hornstein nicht abgeholt wurden.

Mit dem, vom Gemeinderat am 24. September beschlossenen Nachtragsvoranschlag 2018, wurden die ersten Weichen gestellt, um Hornstein Finanzen zu sanie-

## Gesundheitszentrum

Planungsphase. Das Großprojekt der Gemeinde nimmt Formen an. Gespräche mit zukünftigen Mietern sind bereits im Gange.

Die Planung des Gesundheitszentrums ist in vollem Gang. Die Abbrucharbeiten der Halle sind sehr weit fortgeschritten. Zwischenzeitlich führten die OSG und Bgm. Christoph Wolf zahlreiche Gespräche mit interessierten Ärzten, Nahversorgern, dem Post-Partner sowie den Hausärzten. Außerdem erwarten wir, dass das Land Burgenland der Gemeinde Hornstein die Zusage erteilt, dass wir ein Pflegeheim bauen dürfen - das ist nur möglich, wenn das Land uns eine Tagsatzvereinbarung für ca. 36 Betten zusagt. Auf diese Zusage warten wir bereits seit Beginn des Jahres.

Ziel ist es, an diesem Standort ein Gesundheitszentrum zu schaffen, wo bis

zu sieben Fachärzte und ein Hausarzt anzutreffen sind. Zusätzlich arbeiten wir hart daran, dass wir einen weiteren Nahversorger nach Hornstein bringen. Außerdem wird die Apotheke dort ihre neue Heimat finden. Weiters ist fixiert,

dass ein betreutes Wohnen entstehen wird. Die Gespräche laufen sehr intensiv. Die notwendigen Verhandlungen starten, sobald die Mietverträge mit den Ärzten fixiert sind und ein Pflegeheim vom Land zugesagt wurde.





# EINLADUNG

zum Infoabend

## Nachbarschaftshilfe **PLUS**

Am 13. November 2018  
um 18:00 Uhr  
im Forsthaus,

Rechte Hauptzeile 22  
7053 Hornstein

Es laden ein

Christoph Wolf  
Ihr Bürgermeister

Florian Hofstetter  
Ihr Vizebürgermeister

Astrid Rainer  
Projektverantwortliche

Erfolgreiches Sozialprojekt

### „Nachbarschaftshilfe Plus“ startet 2019 auch in Hornstein

Das bereits seit 2014 im Mittelburgenland erfolgreich laufende und mehrfach ausgezeichnete Sozialprojekt „Nachbarschaftshilfe Plus“ ([www.nachbarschaftshilfeplus.at](http://www.nachbarschaftshilfeplus.at)) startet 2019 auch in unserer Gemeinde. Nachdem wir die Ergebnisse der Haushaltsbefragung „soziale Dienste“ im Gemeinderat besprochen haben, wurde für die Umsetzung ein positiver Beschluss gefasst und die finanziellen Mittel reserviert.

„Es ist wichtig, ältere, nicht mehr so mobile Menschen zu unterstützen, damit sie solange sie möchten, im vertrauten Zuhause in der Heimatgemeinde eigenständig leben können. Außerdem fördern wir mit diesem Angebot, dass Menschen miteinander in Kontakt kommen, neue MitbürgerInnen leichter Anschluss finden und stärken das überparteiliche Miteinander in der Gemeinde“, so Bürgermeister Christoph Wolf.





- 31.10.2018 bis 11.04.2018 Heuriger Familie Szinovatz, täglich ab 16:00 Uhr, Tischreservierungen unter 0676/6348917
- 01.11.2018** Laufen für Anfänger und Fortgeschrittene - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr
- 01.11.2018** English Minis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 15:15 bis 16:00 Uhr, 5 bis 7 Jahre, Anmeldung: SMS an 0650/8628898
- 01.11.2018** English Maxis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 16:00 bis 16:45 Uhr, 2. - 4. Klasse, Anmeldung: SMS an 0650/8628898
- 02.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Kopf/Nacken" - Schmerzfrei Praxis, Ortsmitte 4 - 09:00 Uhr, Anmeldung: 0650/4883465
- 02.11.2018 Tanzkurs - Tanzschule Schmitner, Forsthaus - 18:00 bis 22:00 Uhr, [www.tanzschule-schmitner.at](http://www.tanzschule-schmitner.at), 0650/6020177
- 02.11.2018 Malgruppe Miedler - KVH<sup>6</sup>, Alte Schule - 18:30 Uhr
- 02.11.2018 Volleyball - Sport- und Freizeitclub, Turnsaal - 19:00 bis 21:30 Uhr, Ferdinand Gerbautz: 0664/1922711
- 03.11.2018** Schachkurs für Jugend - Schachklub, HdG<sup>4</sup> - 10:00 bis 11:00 Uhr, Anmeldungen: Wersching Alfred 02689/3311
- 04.11.2018** Laufen für Anfänger und Fortgeschrittene - HORNSTEIN bewegt, Am Föhrenwald - 08:00 Uhr

- 05.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Rücken" - Schmerzfrei Praxis, Ortsmitte 4 - 09:00 Uhr, Anmeldung: 0650/4883465
- 05.11.2018 Tanzzwerge - Forsthaus - 16:30 bis 18:30 Uhr
- 05.11.2018 Tanzen4Kiddies - HOKIS<sup>2</sup> - Forsthaus - 17:30 bis 18:30 Uhr, Kinder von 6 bis 7 Jahren
- 05.11.2018 Yoga Basis Flow - Christiana Lehner, Gartengasse 9 - 18:00 Uhr bis 19:30 Uhr, Anmeldung: 0664/6122590
- 05.11.2018 GesundheitsGymnastik - Kneipp Aktiv-Club, Turnsaal - 18:30 bis 19:30 Uhr
- 05.11.2018 Yoga - Hannes Schinkovits, Turnsaal - 19:30 Uhr
- 06.11.2018 Hornstein kocht Ungarisch - MGH<sup>3</sup>, Forsthaus - 18:00 Uhr, Anm.: 0676/3756382 oder lammerhuber@bkf.at
- 06.11.2018 Yoga Sanft mit P. Senthilkumar - Forsthaus, DG<sup>5</sup> - 18:30 bis 20:00 Uhr, [www.senthil.at](http://www.senthil.at) oder 0650/6209410
- 06.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Schulter/Arme" - Schmerzfrei Praxis - 19:00 Uhr, Anmeldung: 0650/4883465
- 07.11.2018 Lern- und Konzentrations-Training für SchülerInnen - PGGW<sup>7</sup>, Am Zimmermannberg 11 - 15:00 bis 15:30 Uhr, Anm. 0650/3180015, [www.stark-mental.com/schule-kinder](http://www.stark-mental.com/schule-kinder)
- 07.11.2018 Töpfern für Kinder - Keramikatelier Seifried, Sonnenbergstraße 23 - 15:00 bis 17:00 Uhr, [www.keramik-seifried.at](http://www.keramik-seifried.at)
- 07.11.2018 "Sicher fit mit 50plus" - PVH<sup>1</sup>, Turnsaal - 16:00 Uhr
- 07.11.2018 FaYo-Faszien Yoga nach Liebscher & Bracht - PGGW<sup>7</sup> - 17:00 bis 18:00 Uhr. Anm. 0650/3180015, [www.institut-mika.com](http://www.institut-mika.com)
- 07.11.2018 Yoga Standard mit P. Senthilkumar - Forsthaus, DG<sup>5</sup> - 18:30 bis 20:00 Uhr
- 07.11.2018 Eltern-Info/Beratung vor einvernehmlicher Scheidung - PGGW<sup>7</sup> - 18:00 bis 19:00 Uhr, [www.institut-mika.com](http://www.institut-mika.com)
- 07.11.2018 Line Dancing - PVH<sup>1</sup>, Forsthaus - 18:00 bis 19:00 Uhr
- 07.11.2018 Zumba - HORNSTEIN bewegt, Turnsaal - 20:00 Uhr

- 08.11.2018 Mamacafé - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 09:30 bis 11:00 Uhr
- 08.11.2018 English Minis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 15:15 bis 16:00 Uhr
- 08.11.2018 English Maxis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 16:00 bis 16:45 Uhr
- 08.11.2018 BodyBalance - HORNSTEIN bewegt, Rechte Hauptzeile 31 - 18:00 Uhr
- 09.11.2018 Kostenlose Bildungsberatung Burgenland, Rathaus, Yasmine Moyses BA - Terminvereinbarung: 0664/88430661
- 09.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Hüfte/Beine" - Schmerzfrei Praxis - 09:00 Uhr, Anmeldung: 0650/4883465
- 09.11.2018 Tanzkurs - Tanzschule Schmitner, Forsthaus - 18:00 bis 22:00 Uhr, [www.tanzschule-schmitner.at](http://www.tanzschule-schmitner.at)
- 09.11.2018 Malgruppe Miedler - KVH<sup>6</sup>, Alte Schule - 18:30 Uhr
- 09.11.2018 Volleyball - Turnsaal - 19:00 bis 21:30 Uhr
- 09.11.2018 Wampersdorf - St. Margarethen (Frauen) - 19:30 Uhr
- 10.11.2018** Kinder - MALKURSE - Kids4art, HdG<sup>4</sup> - 09:30 bis 11:30 Uhr, ab 6 Jahren, 0650/6516933, [corinna.trichtl@gmail.com](mailto:corinna.trichtl@gmail.com)
- 10.11.2018** Schachkurs für Jugend - HdG<sup>4</sup> - 10:00 bis 11:00 Uhr
- 10.11.2018** ASV Hornstein - Großhöflein (Reserve) - 14:00 Uhr
- 10.11.2018** ASV Hornstein - Großhöflein (Kampf) - 16:00 Uhr
- 11.11.2018** Laufen für Anfänger und Fortgeschrittene - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr
- 11.11.2018** Weinsegnung - Die neue Volkspartei Hornstein, Hof im Forsthaus - 15:00 bis 18:00 Uhr
- 12.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Kopf/Nacken" - Schmerzfrei Praxis - 09:00 Uhr, Anmeldung: 0650/4883465
- 12.11.2018 Tanzzwerge - Forsthaus - 16:30 bis 18:30 Uhr
- 12.11.2018 Tanzen4Kiddies - HOKIS<sup>2</sup>, Forsthaus - 17:30 bis 18:30 Uhr
- 12.11.2018 Yoga Basis Flow - Gartengasse 9 - 18:00 bis 19:30 Uhr
- 12.11.2018 GesundheitsGymnastik - Kneipp Aktiv-Club, Turnsaal - 18:30 bis 19:30 Uhr
- 12.11.2018 Yoga - Hannes Schinkovits, Turnsaal - 19:30 Uhr
- 13.11.2018 Nachbarschaftshilfe PLUS - MGH<sup>3</sup>, Forsthaus - 18:00 Uhr
- 13.11.2018 Yoga Sanft mit P. Senthilkumar - Forsthaus DG<sup>5</sup> - 18:30 bis 20:00 Uhr
- 13.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Rücken" - 19:00 Uhr
- 14.11.2018 Lern- und Konzentrations-Training für SchülerInnen - PGGW<sup>7</sup> - 15:00 bis 15:30 Uhr
- 14.11.2018 Töpfern für Kinder - Keramik. Seifried - 15:00 bis 17:00 Uhr
- 14.11.2018 "Sicher fit mit 50plus" - PVH<sup>1</sup>, Turnsaal - 16:00 Uhr
- 14.11.2018 FaYo-Faszien Yoga nach Liebscher & Bracht - PGGW<sup>7</sup> - 17:00 bis 18:00 Uhr
- 14.11.2018 2. Kindergemeinderat Hornstein - MGH<sup>3</sup>, HdG<sup>4</sup> - 17:00 bis 18:30 Uhr
- 14.11.2018 Töpfern für Erwachsene - Keramik. Seifried - 17:30 Uhr
- 14.11.2018 Line Dancing - PVH<sup>1</sup>, Forsthaus - 18:00 bis 19:00 Uhr





- 14.11.2018 Yoga Standard - Forsthaus DG<sup>5</sup> - 18:30 bis 20:00 Uhr
- 14.11.2018 Zumba - HORNSTEIN bewegt, Turnsaal - 20:00 Uhr
- 15.11.2018 Mamacafé - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 09:30 bis 11:00 Uhr
- 15.11.2018 English Minis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 15:15 bis 16:00 Uhr
- 15.11.2018 English Maxis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 16:00 bis 16:45 Uhr
- 15.11.2018 BodyBalance - HORNSTEIN bewegt, Rechte Hauptzeile 31 - 18:00 Uhr
- 16.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Schulter/Arme" - 09:00 Uhr
- 16.11.2018 Tanzkurs - Tanzschule Schmitner, Forsthaus - 18:00 bis 22:00 Uhr
- 16.11.2018 Malgruppe Miedler - KVH<sup>6</sup>, Alte Schule - 18:30 Uhr
- 16.11.2018 Volleyball - Turnsaal - 19:00 bis 21:30 Uhr
- 17.11.2018 Bauernmarkt - Rathausplatz - 09:00 bis 12:00 Uhr
- 17.11.2018 Schachkurs für Jugend - HdG<sup>4</sup> - 10:00 bis 11:00 Uhr
- 17.11.2018 Kinderrechte Festwochen - Kinderfreunde Hornstein, HdG<sup>4</sup> - 15:00 bis 17:00 Uhr
- 17.11.2018 Feuerwehrball - FF Hornstein, Pfarrsaal, Linke Hauptzeile 43 - 20:30 Uhr
- 18.11.2018 Laufen - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr
- 19.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Hüfte/Beine" - 09:00 Uhr
- 19.11.2018 Tanzzwerge - Forsthaus - 16:30 bis 18:30 Uhr
- 19.11.2018 Tanzen4Kiddies - HOKIS<sup>2</sup>, Forsthaus - 17:30 bis 18:30 Uhr
- 19.11.2018 Yoga Basis Flow - Gartengasse 9 - 18:00 bis 19:30 Uhr
- 19.11.2018 GesundheitsGymnastik - Turnsaal - 18:30 bis 19:30 Uhr
- 19.11.2018 Yoga - Hannes Schinkovits, Turnsaal - 19:30 Uhr
- 20.11.2018 Yoga Sanft - Forsthaus DG<sup>5</sup> - 18:30 bis 20:00 Uhr
- 20.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Kopf/Nacken" - Schmerzfrei Praxis - 19:00 Uhr
- 21.11.2018 Lern- und Konzentrations-Training für SchülerInnen - PGGW<sup>7</sup> - 15:00 bis 15:30 Uhr
- 21.11.2018 "Sicher fit mit 50plus" - PVH<sup>1</sup>, Turnsaal - 16:00 Uhr
- 21.11.2018 FaYo-Faszien Yoga nach Liebscher & Bracht - PGGW<sup>7</sup> - 17:00 bis 18:00 Uhr
- 21.11.2018 Line Dancing - PVH<sup>1</sup>, Forsthaus - 18:00 bis 19:00 Uhr
- 21.11.2018 Yoga Standard - Forsthaus DG<sup>5</sup> - 18:30 bis 20:00 Uhr
- 21.11.2018 Zumba - HORNSTEIN bewegt, Turnsaal - 20:00 Uhr
- 22.11.2018 Mamacafé - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 09:30 bis 11:00 Uhr
- 22.11.2018 English Minis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 15:15 bis 16:00 Uhr
- 22.11.2018 English Maxis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 16:00 bis 16:45 Uhr
- 22.11.2018 BodyBalance - HORNSTEIN bewegt - 18:00 Uhr
- 23.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Rücken" - 09:00 Uhr
- 23.11.2018 Tanzkurs - Tanzschule Schmitner - 18:00 bis 22:00 Uhr
- 23.11.2018 Malgruppe Miedler - KVH<sup>6</sup>, Alte Schule - 18:30 Uhr
- 23.11.2018 Volleyball - Turnsaal - 19:00 bis 21:30 Uhr
- 24.11.2018 Schachkurs für Jugend - HdG<sup>4</sup> - 10:00 bis 11:00 Uhr
- 24.11.2018 Christof Spörk "Am Ende des Tages" - Singgemeinschaft Hornstein, Forsthaus - 19:30 Uhr
- 25.11.2018 Laufen - HORNSTEIN bewegt, Föhrenwald - 08:00 Uhr
- 26.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Schulter/Arme" - Schmerzfrei Praxis - 09:00 Uhr
- 26.11.2018 Tanzzwerge - Forsthaus - 16:30 bis 18:30 Uhr
- 26.11.2018 Tanzen4Kiddies - HOKIS<sup>2</sup>, Forsthaus - 17:30 bis 18:30 Uhr
- 26.11.2018 Yoga Basis Flow - 18:00 bis 19:30 Uhr
- 26.11.2018 GesundheitsGymnastik - Turnsaal - 18:30 bis 19:30 Uhr
- 26.11.2018 Yoga - Hannes Schinkovits, Turnsaal - 19:30 Uhr
- 27.11.2018 Yoga Sanft - Forsthaus DG<sup>5</sup> - 18:30 bis 20:00 Uhr
- 27.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Hüfte/Beine" - 19:00 Uhr
- 28.11.2018 Lern- und Konzentrations-Training für SchülerInnen - PGGW<sup>7</sup> - 15:00 bis 15:30 Uhr
- 28.11.2018 "Sicher fit mit 50plus" - PVH<sup>1</sup>, Turnsaal - 16:00 Uhr
- 28.11.2018 FaYo-Faszien Yoga - PGGW<sup>7</sup> - 17:00 bis 18:00 Uhr
- 28.11.2018 Line Dancing - PVH<sup>1</sup>, Forsthaus - 18:00 bis 19:00 Uhr
- 28.11.2018 Yoga Standard - Forsthaus DG<sup>5</sup> - 18:30 bis 20:00 Uhr
- 28.11.2018 Zumba - HORNSTEIN bewegt, Turnsaal - 20:00 Uhr
- 29.11.2018 Mamacafé - HOKIS<sup>2</sup> - HdG<sup>4</sup> - 09:30 Uhr bis 11:00 Uhr
- 29.11.2018 English Minis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 15:15 bis 16:00 Uhr
- 29.11.2018 English Maxis - HOKIS<sup>2</sup>, HdG<sup>4</sup> - 16:00 bis 16:45 Uhr
- 29.11.2018 Töpfern Erwachsene - Keramikat. Seifried - 17:30 Uhr
- 29.11.2018 BodyBalance - Rechte Hauptzeile 31 - 18:00 Uhr
- 30.11.2018 Adventbazar - Jugendblasmusik der FFW Hornstein, Pfarrsaal - 16:00 Uhr
- 30.11.2018 Glühweinstand - Jugendblasmusik der FFW Hornstein, Rathausplatz - 17:00 Uhr
- 30.11.2018 Christbaum aufstellen - MGH<sup>3</sup>, Rathausplatz - 18:30 Uhr
- 30.11.2018 Ausstellung der Hornsteiner Künstler - KVH<sup>6</sup>, Forsthaus - 19:00 Uhr
- 30.11.2018 Schmerzfrei Gruppe "Kopf/Nacken" - Schmerzfrei Praxis - 19:00 Uhr
- 30.11.2018 Volleyball - Turnsaal - 19:00 bis 21:30 Uhr

KW 47 | 19. - 25.11.2018

KW 48 | 26.11. - 02.12.2018

<sup>1</sup>Pensionistenverband Ortsgruppe Hornstein: PVH<sup>1</sup><sup>2</sup>Hornsteiner Kids: HOKIS<sup>2</sup><sup>3</sup>Marktgemeinde Hornstein: MGH<sup>3</sup><sup>4</sup>Haus der Generationen: HdG<sup>4</sup><sup>5</sup>Forsthaus Dachgeschoß: Forsthaus DG<sup>5</sup><sup>6</sup>Künstlervereinigung Hornstein: KVH<sup>6</sup><sup>7</sup>Praxisgemeinschaft Gesundheitswerkstatt: PGGW<sup>7</sup>

## Mondpichler Platz



Der Mondpichler Platz im neuen Industriegebiet III ist ansprechend gestaltet. Dr. Bernhard Wittmann, GF der Sigma-pharm, vereinbarte im Zuge der Gestaltung des Platzes mit Bgm. Christoph Wolf, dass die drei Fahrbahnteiler ins neue Industriegebiet zukünftig von der Sigma-pharm gestaltet und gepflegt werden. Wir sagen ein großes Dankeschön für die Unterstützung der Gemeinde.

## Ortsbachsanierung Berggasse

Nachdem die Berggasse durch den schweren Regen bei den Grabungen der Energie Burgenland teilweise unterspült wurde, handelten wir schnell. Es wurde



der Bach gesäubert und die Straße mit Steinen abgesichert. Das Land fördert diese Maßnahme mit 2/3 der Kosten, das restliche Drittel bezahlt die Baufirma der Grabungsarbeiten.

## Sperrmüll-Aktion



Mit der ersten kostenlosen Sperrmüll-Aktion in Hornstein bieten wir ein tolles Service, das sehr gut angenommen wird. Damit sorgen wir dafür, dass der Müll dorthin gelangt, wo er hingehört! Es wurden 463 Haushalte (Ort & See) angefahren und dadurch 18 Container Müll entsorgt. 🙌👓✅

## Digitaler Kanalkataster



Hornstein und Neufeld starten einen gemeinsamen digitalen Kanalkataster, über den gemeinsamen Abwasserverband. Dabei investieren die Gemeinden gemeinsam über EUR 600.000. Die digitalen Daten führen dazu, dass man den Sanierungsbedarf erkennt, ein Sanierungskonzept erstellt und bei Bauvorhaben oder Kanalgebrecchen schneller und besser reagieren kann.

**15. Dez. 2018**

**WEIHNACHTS  
MARKT**

**Pfarrsaal Hornstein**  
**14 - 19 Uhr**

GLÜHWEIN - PUNSCH - BACKWAREN  
FLOHMARKT - MODESCHMUCK  
KUNSTHANDWERK  
NATURPRODUKTE  
ANTIQUITÄTEN - NEUWAREN

Catering von **GH JAITZ**

mit Musik von **DJ PETER**

**EINLADUNG**

für Flohmarkthändlerinnen und Gewerbetreibende

**Wir bieten Ihnen einen neuen Marktplatz !**

**15. Dez. 2018**

**WEIHNACHTS  
MARKT**

Pfarrsaal Hornstein  
14 - 19 Uhr

GLÜHWEIN - PUNSCH - BACKWAREN  
FLOHMARKT - MODESCHMUCK -  
KUNSTHANDWERK - ANTIQUITÄTEN  
NATURPRODUKTE - NEUWAREN

**Indoorveranstaltung!!**

heller, attraktiver Verkaufsraum, beheizt, mit WC und mit Stromanschluss, bequeme Zufahrt und Ent / Belademöglichkeit, Tische vorhanden, eigene Tische nicht möglich! Parkplatz in der Nähe. Restaurantbetrieb, musikalische Unterma- lung,

**Standaufbau ab 11 Uhr möglich!**

**Standgebühr pro Tisch (90 x 190 cm) NUR 20 €, 1 Zusatztisch 5 €**

**Veranstalter:** "addisco" gemeinnütziger Verein, Hornstein  
Kontakt und Anmeldung: Ing. Peter Sporidis 0664 103 92 95  
peter.sporidis@gmx.at



## Friedhofskapelle



Die im 17. Jahrhundert erbaute Friedhofskapelle wird unter Aufsicht des Denkmalamtes saniert. Die Kosten dafür trägt ein Privater aus Hornstein. Die Bäume und Büsche rund um die Kapelle wurden entfernt, das Holztor wird durch ein Gitter ersetzt.

## Neue Rutsche am Spielplatz



Die große Rutsche am Spielplatz wurde nun so gestaltet, dass sie wieder nutzbar ist und für viel Spaß für Kinder sorgen wird. Leider kostete das viel Geld. Die Rutsche wurde im Vorjahr trotz fehlerhafter Produktion von der Gemeinde abgenommen und trotz fehlerhafter Lieferung montiert.

## Jugendtage ASV Hornstein



Am 29.09.2018 veranstaltete der ASV Hornstein sein großes U7- und U8-Turnier mit insgesamt elf teilnehmenden Mannschaften. Jugendleiterin Christine Rosner bedankt sich für einen gelungenen Vormittag im Zeichen des Jugendsports bei allen Helfern und ebenso bei den Familienangehörigen für die zahlreichen Kuchenspenden.

## Gesundheits-Tag Hornstein



Am 15. September veranstaltete die Gruppe: "Gesundes Dorf,, einen Gesundheits- und Aktivitätstag. Ein buntes Programm von Seniorengymnastik, Kinderprogramm bis Yoga und vielem mehr lud bei herrlichem Wetter zum Verweilen ein.

Ein herzliches Dankeschön an alle, die so toll mitgewirkt haben! Allen voran an Andrea Rauscher & Co., die uns mit ihren leckeren Gerichten verköstigten.

## kids4art – Kindermalkurs in Hornstein



Am 6. Oktober 2018 war es nach einer längeren Pause endlich wieder soweit: Kids4art – der Kindermalkurs von Corinna Trichtl war Pflichttermin für zehn Kinder. Diesmal wurde mit Kohle gezeichnet. „Mir ist es nicht nur wichtig den talentierten Nachwuchs zu fördern, sondern den Kleinen auch ein Basiswissen über Techniken, Zeichenmaterial und zeitgenössische KünstlerInnen zu vermitteln. Der Spaß am Zeichnen soll nicht zu kurz kommen!“ so Corinna Trichtl, die selbst künstlerisch tätig ist und Bildnerische Erziehung in der NMS Rosental unterrichtet.

Der nächste Malkurs „Acryl auf Leinwand“ findet am Samstag, 10. November 2018 von 9:30 – 11:30 Uhr im Haus der Generationen (JUZ) in Hornstein/Ortsmitte statt. Bitte um Voranmeldung unter 0650/6516933.

Mehr Infos unter: [www.corryinna.jimdo.com](http://www.corryinna.jimdo.com)



naturschutzakademie.at



Vernissage

Buntes Burgenland - Trockenrasen erleben!

Ausstellung der Hornsteiner Künstler,

**Freitag 30.11.2018, 19:00 Uhr**

im Forsthau

Im vergangenen Frühjahr und Sommer wurden die Schülerinnen der Volksschule Hornstein zu Trockenrasen-Experten! In einem vom Land Burgenland und der EU geförderten Projekt erforschten die Drittklässler mit den Pädagoginnen Carmen Tritremmel und Klara Deutsch die Wiesen am Friedhofsberg und erarbeiteten sich dabei viel Wissenswertes über dieses Naturjuwel.



Am 30. November möchten Ihnen die Kinder und die Projektbetreuer von naturschutzakademie.at, Thomas Holzer und Julia Kelemen-Finan, im Rahmen der Vernissage der Hornsteiner Künstlervereinigung einen kleinen Einblick in ihre Trockenrasen-Erlebnisse geben. Überzeugen Sie sich selbst, wie eifrig die Kinder und Lehrerinnen dabei waren: sie betreuten „Puppenhäuser“, aus denen heimische Tag- und Nachtfalter schlüpfen. Sie erkundeten die bunten Schmetterlinge am Friedhofsberg und hielten sie in den eigenen Händen, ohne sie zu verletzen. Sie betätigten sich als Wiesen- und Felsenkünstler/innen mit der Nase dicht über dem Boden, und hatten ganz offensichtlich viel Spaß an der Sache.

Bei der Veranstaltung am 30. November werden auch ein Kurzfilm und bunte Poster über das Projekt und über die Tier- und Pflanzenwelt der Trockenrasen, sowie über die Bedeutung der richtigen Pflege für die Erhaltung der Naturschätze gezeigt.

Hier können Sie schon hineinschnuppern: [www.buntesburgenland.at](http://www.buntesburgenland.at)

MIT UNTERSTÜTZUNG VON LAND UND EUROPÄISCHER UNION



Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raumes. Hier investiert Europa in die ländlichen Gebiete





# WIR GRATULIEREN



HUBERT WIPPEL  
70. GEBURTSTAG



ERICH ECKER  
80. GEBURTSTAG



GERTI POGATS  
70. GEBURTSTAG



MARTHA WIPPEL  
70. GEBURTSTAG



ANGELIKA SCHAFFRANEK  
60. GEBURTSTAG



Bgm. Christoph Wolf und Sponsor Stefan Kutsenits gratulierten dem elfjährigen Elias Ehrenhöfer zu seinen großartigen Erfolgen im Motocross. Neben dem 3. Platz beim Supercross in Las Vegas fuhr er bei der KTM Challenge oder bei den Amateur-Masters mit.

Für den Landesmeister in NÖ und den 3. Platz bei der internationalen KTM Challenge überreichte Christoph Wolf im Namen der Gemeinde Hornstein eine Sportförderung von EUR 250,- als Unterstützung sowie eine Urkunde.



Nico Bittner hat beim Eisenstädter Cityrun am 30.9. den 1. Platz belegt (Klasse U6 m). Die Stimmung war toll und es hat ihm großen Spaß gemacht.



Kabarett Veranstaltung Singgemeinschaft Hornstein

24. Nov. 2018

Spörk  
Christof

Am  
Ende  
des  
Tages

FORSTHAUS HORNSTEIN  
Rechte Hauptzeile 22  
Beginn 19:30 Uhr  
Preis 20 € Karten bei  
den Chormitgliedern

*Komm vorbei und mach mit!*

## 2. KINDERGEMEINDERAT HORNSTEIN



**Mittwoch, 14. November**  
**von 17.00 bis 18:30 Uhr**

**im Haus der Generationen - Ortsmitte**

Kinder sollen Hornstein zukunfts-, kinder- und familienfit machen. Nun können sie ihre Wünsche und Anliegen direkt beim Bürgermeister äußern. Alle Kinder zwischen 6 und 10 Jahren sind herzlich willkommen.

*Wir freuen uns auf Dein Kommen!*

Anmeldungen unter: [post@hornstein.bgld.gv.at](mailto:post@hornstein.bgld.gv.at)

**Christoph Wolf**  
Euer Bürgermeister

**Christine Rosner**  
Eure Jugendgemeinderätin

**ASKÖ** 

# 21. Dreikönigsturnier

**des ASV Sonnenberg Hornstein**  
in der Turnhalle der VS Hornstein

**02.-06.01.2019** 

## Nachwuchsturniere U6-U13

U10 Mädchen- & Hobby-Turnier 

Fußballtennis-Turnier

Große Tombola




**MARKTGEMEINDE  
HORNSTEIN**  
Freizeit & Leben  
Mit freundlicher Unterstützung



Für Speis und Trank ist bestens gesorgt. | Unsere Nachwuchsspieler freuen sich auf Ihren Besuch!





**MARKTGEMEINDE  
HORNSTEIN**  
Freizeit & Leben

HORNSTEIN kocht

## UNGARISCH

Internationaler Kochkurs  
Station 26: Ungarn

**Wo?** Forsthaus Hornstein

**Wann?** 6. November 2018,  
ab 18:00 Uhr

**Wer?** Alle die Lust am Kochen  
und Essen haben

**Anmeldung** bei  
Tito Lammerhuber  
0676 / 375 63 82  
[lammerhuber@bkf.at](mailto:lammerhuber@bkf.at)

**Preis?** Unkostenbeitrag



Mit Unterstützung von Land und Europäischer Union

  

# Hornsteiner Künstler zeigen ihre Werke

30. Nov. bis 2. Dez. 2018

## Hornstein Forsthaus



Brigitte Haid	Eva Probst
Johann Karner	Franz Probst
Michael Mayr	Karin Seifried
Fritz Miedler	Corinna Trichtl
Maria Miedler	Gottfried Troindl
Rudi Novak	Angelika Tunkel

**Eröffnung der Ausstellung**  
am Freitag dem 30. 11. 2018 um 19 Uhr

Musikalische Umrahmung:  
Musikschule Hornstein  
Kleines Büfett

Öffnungszeiten:  
**Samstag 1.12.2018, von 14 - 18 Uhr**  
**Sonntag 2.12.2018, von 10.30 - 18 Uhr**

Ehrenschutz: BGM LAbg. Mag. Christoph Wolf  
Der Kulturausschuss der Marktgemeinde Hornstein



Herausgeber, Eigentümer und Hersteller: Marktgemeinde Hornstein, 7053 Hornstein Rathausplatz 1



## ÖFFNUNGSZEITEN



### BÜRGERSERVICESTELLE

Rathausplatz 1

**MO bis DO** 7:00 – 12:00 Uhr  
**FR** 7:00 – 18:00 Uhr

T 02689 2225

E [post@hornstein.bgld.gv.at](mailto:post@hornstein.bgld.gv.at)

Fachgespräche nur nach telefon. Terminvereinbarung.

### ALTSTOFFSAMMELSTELLE

Industriestraße II/10

Ganzjährig:

**MI** 16:00 – 19:00 Uhr  
**SA** 7:00 – 14:00 Uhr

BMV-Mülltelefon: 08000 806 154

Umweltdienst Bgld.: 02612 42120-0

Entsorgung der Abfälle gemäß des Burgenländischen Müllverbandes und Umweltdienstes Burgenland.

### BÜCHEREI

Alte Schule, Ortsmitte 2

**DI** 17:00 – 19:00 Uhr  
**FR** 16:00 – 18:00 Uhr

### KINDERGARTEN / KRIPPE

Schulgasse 10

**MO bis FR** 6:45 – 17:00 Uhr

T 02689 2226-33

E [kindergarten@hornstein.bgld.gv.at](mailto:kindergarten@hornstein.bgld.gv.at)

### HORT - BETREUUNG

Frühbetreuung:

**MO bis FR** 7:00 – 7:45 Uhr

**MO bis DO** 11:45 – 17:00 Uhr  
**FR** 11:45 – 14:45 Uhr

E [kindergarten@hornstein.bgld.gv.at](mailto:kindergarten@hornstein.bgld.gv.at)

### ORTSBUS

**MO bis DO** 8:00 – 13:30 Uhr  
**FR** 8:00 – 12:00 Uhr

Blutabnahme:

**MO und DO** ab 7:30 Uhr

T 0664 8720207



Die neue  
Volkspartei  
Hornstein



## EINLADUNG zur WEINSEGNUNG

**Sonntag, 11. NOVEMBER 2018**

um 15:00 Uhr

im Hof des Forsthauses Hornstein

VERKOSTEN - FEIERN - GENIEßEN

VERKOSTUNG junger und reifer Weine aus den BETRIEBEN

WEINBAU Familie GERDENITS

WEINBAU Familie WOLF

SEGNUNG der Jungweine - Pfarrer Mag. Stefan RAIMANN

MUSIKALISCHE UMRÄHMUNG - TAMBURIZZA Hornstein

Für Speis und Trank ist jedenfalls gesorgt – bei jeder Witterung.

Volkspartei Hornstein · Gemeindeparteibeamt. LAbg. Bgm. Mag. Christoph Wolf · Pfanzweig 14 · 7053 Hornstein  
+43 576 64 900 60 · [christoph.wolf@ovvp-hornstein.at](mailto:christoph.wolf@ovvp-hornstein.at) · [www.ovvp-hornstein.at](http://www.ovvp-hornstein.at)



Die **Freiwillige Feuerwehr**  
**Hornstein**



lädt zum

# FEUERWEHR- 17.11.2018 BALL

ein.

Einlass: 20:00 Uhr

Ende: 03:00 Uhr

Pfarrheim Hornstein

Musik: Sundora

Mitternachtseinlage

Für Speis & Trank  
sorgt die FF Hornstein.

Tischreservierung:

Mo - Fr von 15:00 bis 21:00 Uhr  
unter 02689/2943 oder 0664/2166413

**EINTRITT: FREIE SPENDE**

Auf Ihr Kommen freut sich die Feuerwehr Hornstein. Wir kommen auch, wenn Sie uns rufen!  
Der Reinerlös der Veranstaltung wird zur Anschaffung von Einsatzmittel verwendet.